



## VistaRay 7



Seules des personnes qualifiées formées ou formées par Dürr Dental sont habilitées à mettre en place, installer et mettre en service l'appareil.

### Configuration minimale

Logiciel d'imagerie	Logiciels VistaSoft, VistaConnect, DBSWIN ou VistaEasy de Dürr Dental
	Logiciel tiers sur demande
Système d'ordinateur	voir « Configuration minimale des systèmes informatiques d'imagerie » (9000-618-148/01)



## 1 VistaSoft / VistaConnect

### 1.1 Installation

#### Installer le composant supplémentaire

Si le composant supplémentaire de l'appareil n'a pas été mis en place lors de l'installation du logiciel d'imagerie, ce composant supplémentaire peut être installé ultérieurement.

- › Insérer le DVD d'installation dans le lecteur ou démarrer le fichier d'installation.

Le menu de démarrage s'ouvre.

- › Si le menu de démarrage ne s'ouvre pas automatiquement, démarrer le fichier **Start.exe**.
- › Sélectionner la langue d'installation souhaitée.
- › Accepter le contrat de licence.
- › Choisir les composants souhaités.
- › Sélectionner l'appareil **VistaRay 7**.
- › Continuer à suivre l'assistant d'installation.

#### Installer les données de calibrage



Chaque capteur requiert les données de calibrage individuelles, qui sont contenues dans le CD de calibrage ci-joint.

- › Mettre le CD de calibrage fourni dans le lecteur.

Le CD démarre automatiquement et les données de calibrage sont installées.

- › Si le CD ne démarre pas automatiquement, exécuter le fichier **setup.exe**.


### 1.2 Configuration

La configuration s'effectue dans les paramètres du logiciel d'imagerie.



Pour toute information complémentaire, se reporter aussi à l'aide du logiciel VistaSoft (2110100001) et VistaConnect (9000-618-265).

Condition préalable :

- Le capteur numérique VistaRay 7 est raccordé à l'ordinateur.
- › Démarrer le logiciel VistaSoft / VistaConnect.
- › Cliquer sur .
- › Cliquer sur **Appareils**.
- › Cliquer sur l'appareil **VistaRay 7** dans la liste.
- › Cliquer sur **Configurer**.

### Modes d'acquisition

La liste de tous les modes d'acquisition disponibles sur l'appareil sélectionné s'affiche sous **Mode d'acquisition** :. Après avoir sélectionné un mode d'acquisition dans la liste, l'arborescence permet de procéder à différents paramétrages. Ceux-ci varient en fonction de l'appareil connecté et peuvent dépendre de la version du logiciel d'exploitation installée.

**Dupliquer** permet de créer une copie du mode d'acquisition.

**Supprimer** permet de supprimer le mode d'acquisition.

#### Paramètres de connexion (seulement pour VistaConnect)

Quand un capteur VistaRay est raccordé, le nom de l'appareil et la référence (numéro d'article et de série) sont affichés dans la section **Généralités** de la structure arborescente. Le nom de l'appareil peut être modifié.

### 1.3 Créer un poste de radiographie



Pour pouvoir utiliser le capteur dans le logiciel VistaSoft, un poste de radiographie doit être créé avec le capteur.

- › Cliquer sur **Créer un poste de radiographie...**
- › Sous **Généralités**, saisir la désignation du poste de radiographie et les informations sur l'exploitant.


Les informations sur l'exploitant sont renseignées avec les données du cabinet actuel.

- › Sous **Émetteur de rayons X**, affecter l'émetteur de rayons X qui sera utilisé pour réaliser les radiographies.

Si l'émetteur de rayons X souhaité n'apparaît pas dans la liste, il doit être enregistré via **Créer un émetteur de rayons X...**

- › Sous **Appareil d'acquisition d'images**, sélectionner l'appareil qui sera utilisé pour enregistrer les radiographies.

La liste de choix ne contient que les appareils d'acquisition d'images adaptés à l'émetteur de rayons X. Si l'appareil d'acquisition d'images ne figure pas dans la liste, il doit être encore connecté au logiciel.

- › Cliquer sur  ou sur **Postes de radiographie** dans la barre de navigation.


Le poste de radiographie apparaît dans la liste des postes de radiographie.



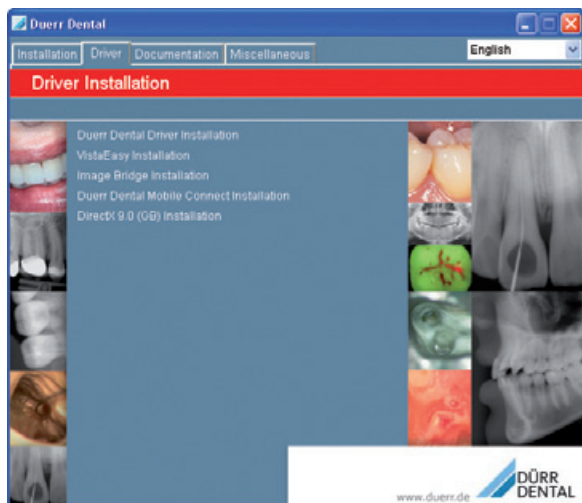
## 2 DBSWIN/VistaEasy

### 2.1 Installation

#### Installer les pilotes

 Ne connecter le câble USB à l'ordinateur que lorsque l'assistant à l'installation le demande.

- Fermer tous les programmes.
- Mettre le DVD DBSWIN fourni (à partir de la version 5.3.1) dans le lecteur DVD.
- La fenêtre de démarrage s'ouvre.
- Si le DVD ne démarre pas automatiquement, double-cliquer sur le fichier **CD\_Start.exe**.
- Choisir la langue souhaitée.
- Choisir l'onglet **Pilote**.




- Cliquer sur **Installation d'un pilote Duerr Dental**.



- Confirmer le message avec **OK**. L'assistant à l'installation **Installation d'un pilote Dürr Dental** démarre.
- Suivre les instructions de l'assistant d'installation.

#### Installer les données de calibrage

 Chaque capteur requiert les données de calibrage individuelles, qui sont contenues dans le CD de calibrage ci-joint.


- Mettre le CD de calibrage fourni dans le lecteur.
- Le CD démarre automatiquement et les données de calibrage sont installées.
- Si le CD ne démarre pas automatiquement, exécuter le fichier **setup.exe**.

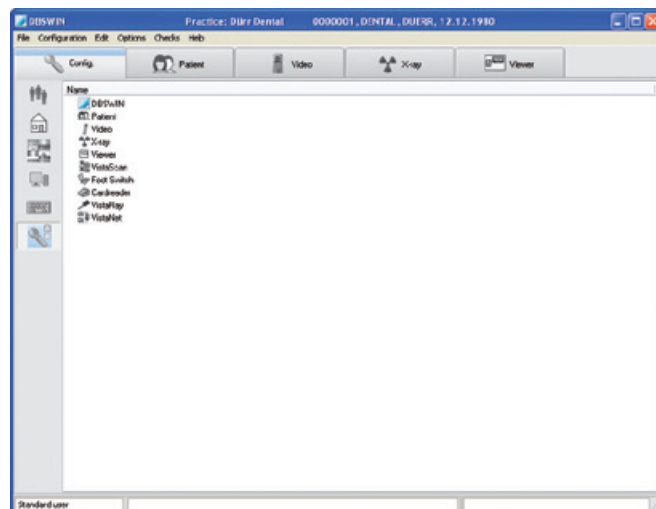
### 2.2 Configuration

La configuration dépend du programme Imaging utilisé :

- DBSWIN: voir "Désactiver les modules non nécessaires dans DBSWIN" et "Configurer l'appareil dans VistaConfig"
- VistaEasy et autres logiciels extérieurs (par ex. Sidexis) : voir "Configurer l'appareil dans VistaConfig"

#### Désactiver les modules non nécessaires dans DBSWIN


- Démarrer DBSWIN.
- Choisir **Afficher la configuration** dans le menu Options.
- Cliquez sur le bouton **Module** .

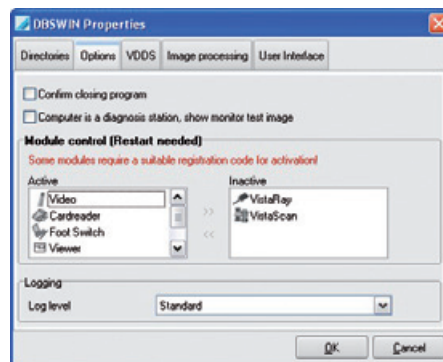


VistaRay 7 est commandé avec le module VistaNet.

Si VistaRay 6 (ou version plus ancienne) n'est pas relié à l'ordinateur, alors le module **VistaRay** doit être inactif dans les paramètres de DBSWIN.

Si le module **VistaScan** n'est pas requis (p.ex. pour un scanner VistaScan Plus), alors ce module doit être aussi inactif.

- Double-cliquer sur **DBSWIN**.
- Choisir le dossier **Options**.
- Déplacer le module **VistaRay** et le cas échéant **VistaScan**  dans le champ **Inaktiv**.



- Redémarrer DBSWIN.

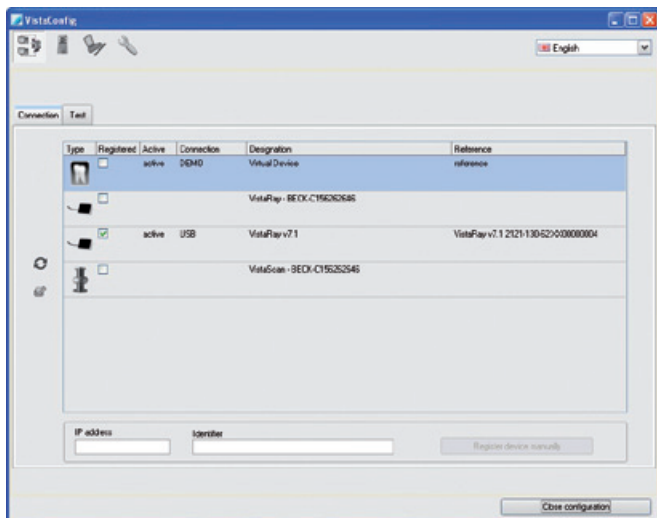
## Configurer l'appareil dans VistaConfig


- › Choisir *Démarrer > Tous les programmes > Dürr Dental > VistaConfig > VistaNetConfig*.

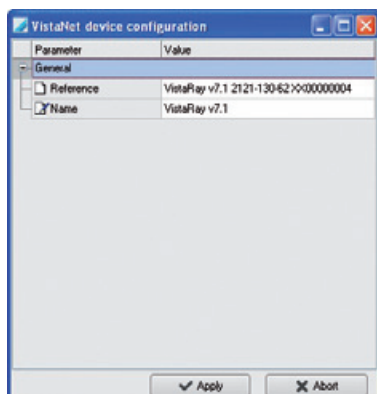
ou

Dans la page d'onglet *Config. > Module* de DBSWIN,  double-cliquer sur *VistaNet*.

- › Activer l'appareil connecté dans la colonne *Enregistré*.



- › Cliquez sur le bouton *Éditer* .

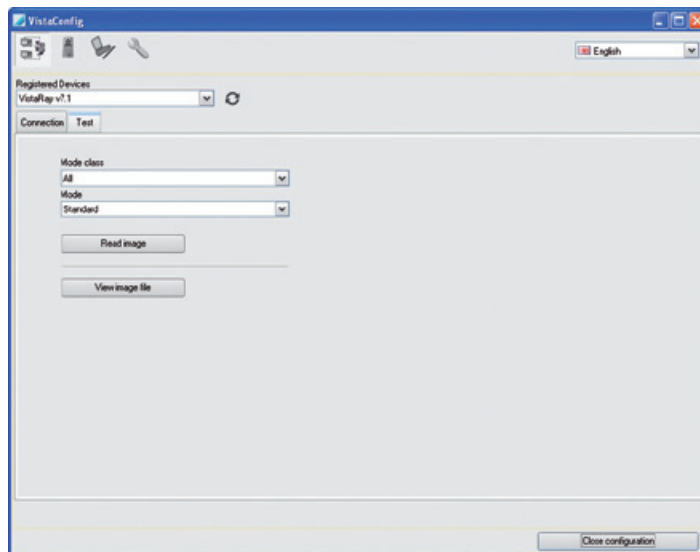


- › Modifier le nom de l'appareil (*Désignation*) si nécessaire.
- › Cliquer sur *Reprendre* pour enregistrer la configuration.

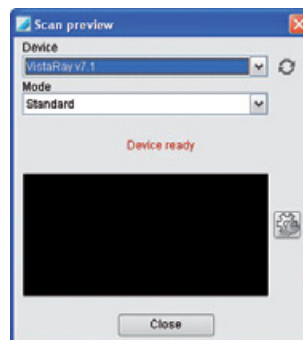
## 2.3 Tester l'appareil

Pour vérifier que l'appareil est correctement branché, il est possible d'effectuer une radiographie.

- › Choisir le dossier *Tester*.



- › Sélectionner l'appareil dans la liste de choix *Appareils enregistrés*.
- › Sélectionner le mode.
- › Cliquer sur *Lire le cliché*.



- › Réaliser une radiographie.